

艾玛·奇切斯特·克拉克 著 施敏 译

我希望亲吻没有被发明出来。

别再
亲来亲去!

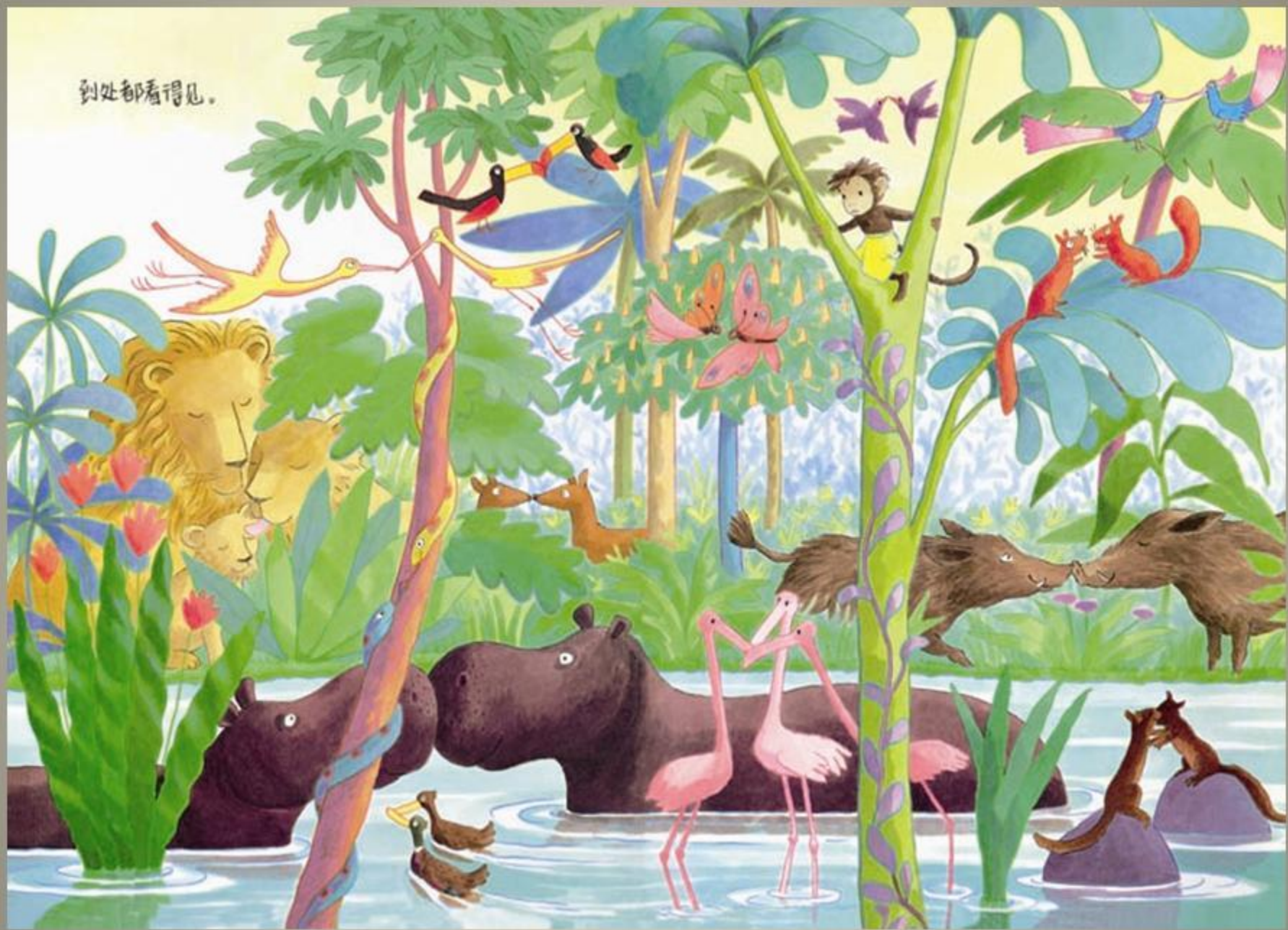




献给罗德尼



到处都看得见。

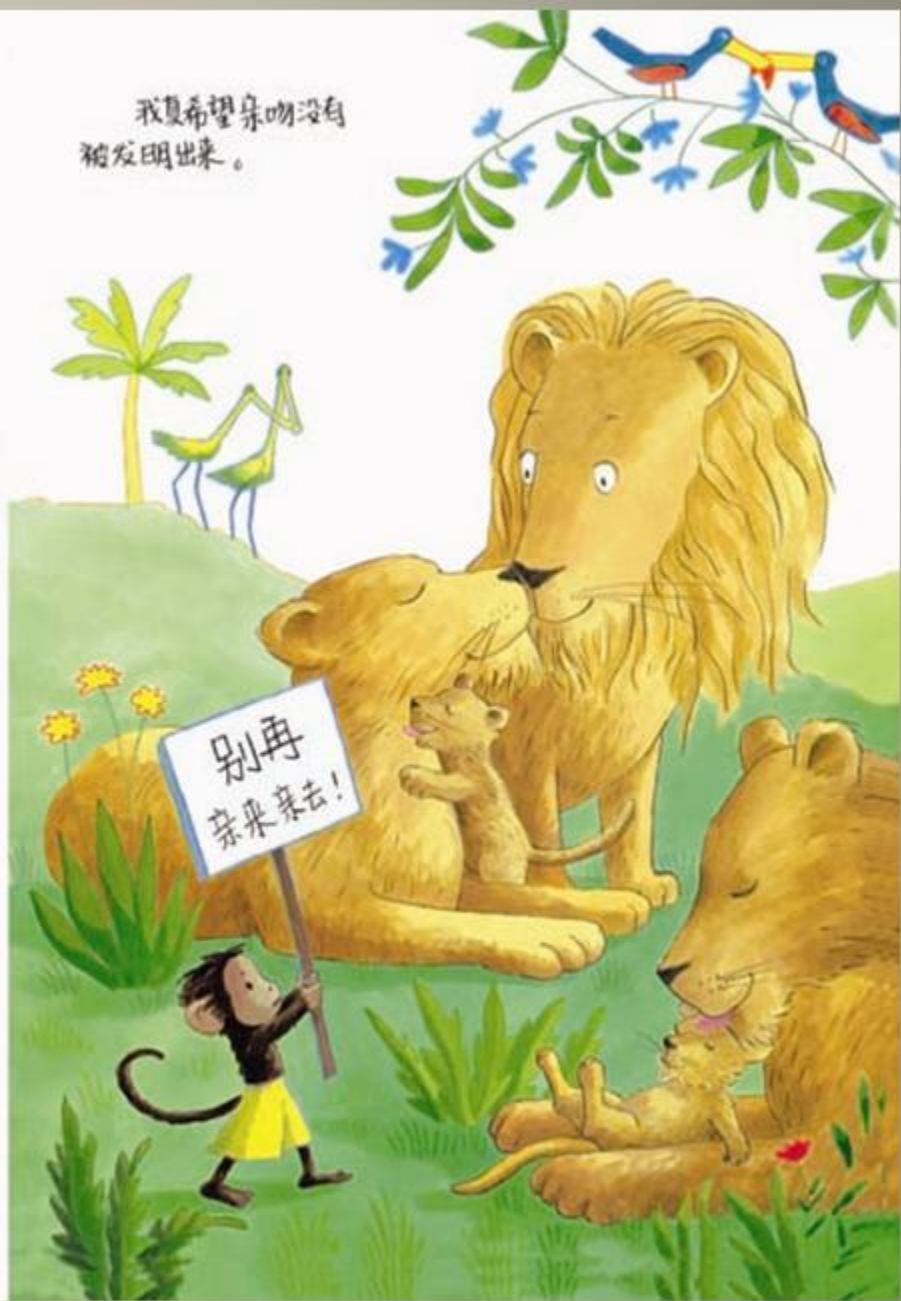




每个角落都会发生——尤其是
妈妈亲吻自己的小宝宝。



我真希望亲吻没有被发明出来。






那些我不认识的!



而且,我希望别人不要来亲我,

尤其是……





我的家人也喜欢亲来亲去，
什么时候都是。

他们见面时亲亲，
再见时也亲亲。

说“早上好”的时候，他们要亲亲。



说“晚安”的时候，他们也要亲亲。





我的表妹咪咪弄伤了自己的手指头，
每个人都得去亲一亲，让它快点好起来。
咪咪喜欢亲亲，她什么都亲……



可是，不要亲我呀！
我妈妈总是叫我们亲一亲，拉我们和好。



我已经告诉家里所有的人——
我妈妈、我爸爸、我奶奶、我所
有的表亲、我舅舅和我舅妈……

别再亲来亲去！



可是，我的话



压根

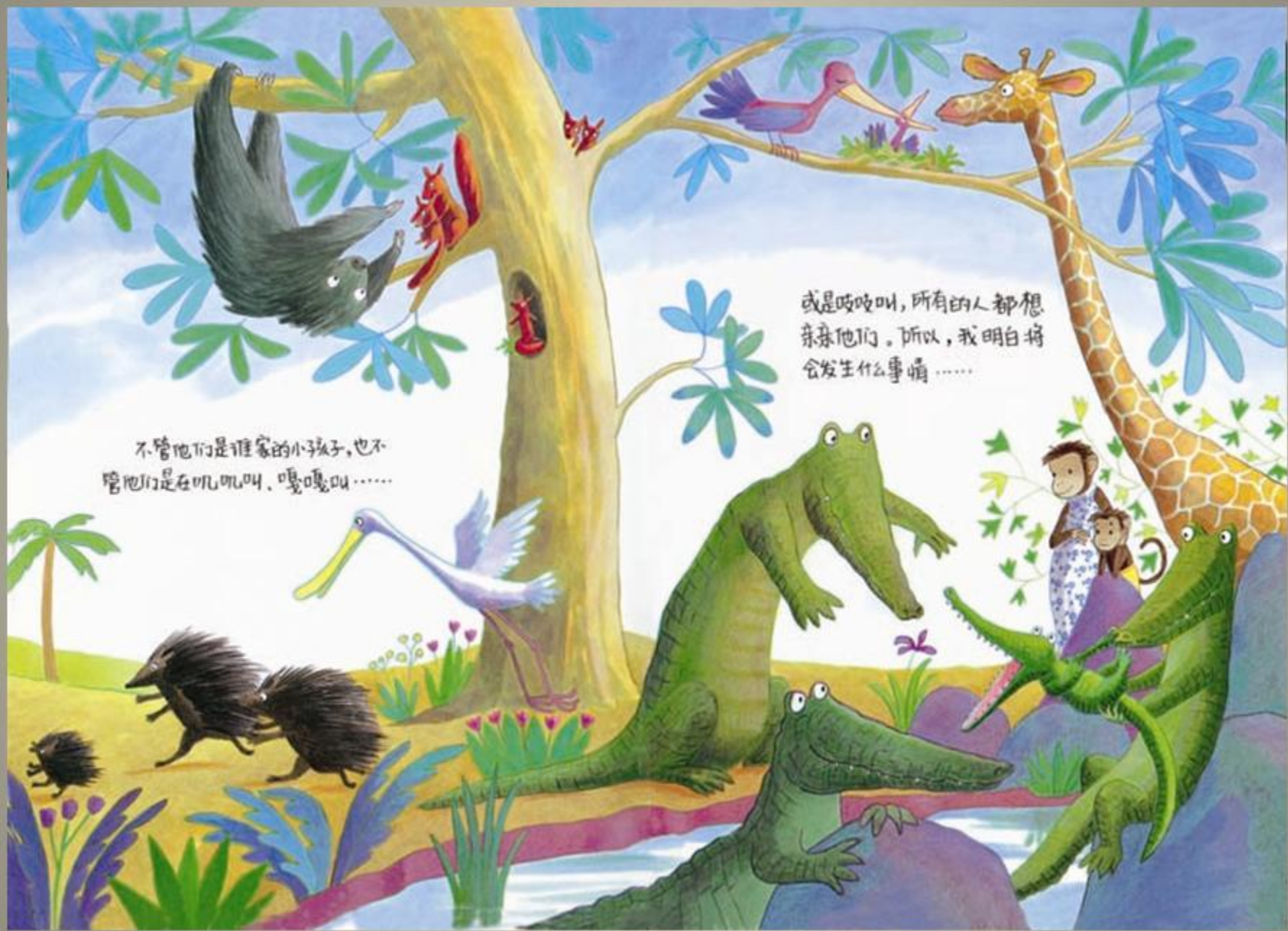


没起作用!

我感到高兴的是，我不再
是个小孩子了。

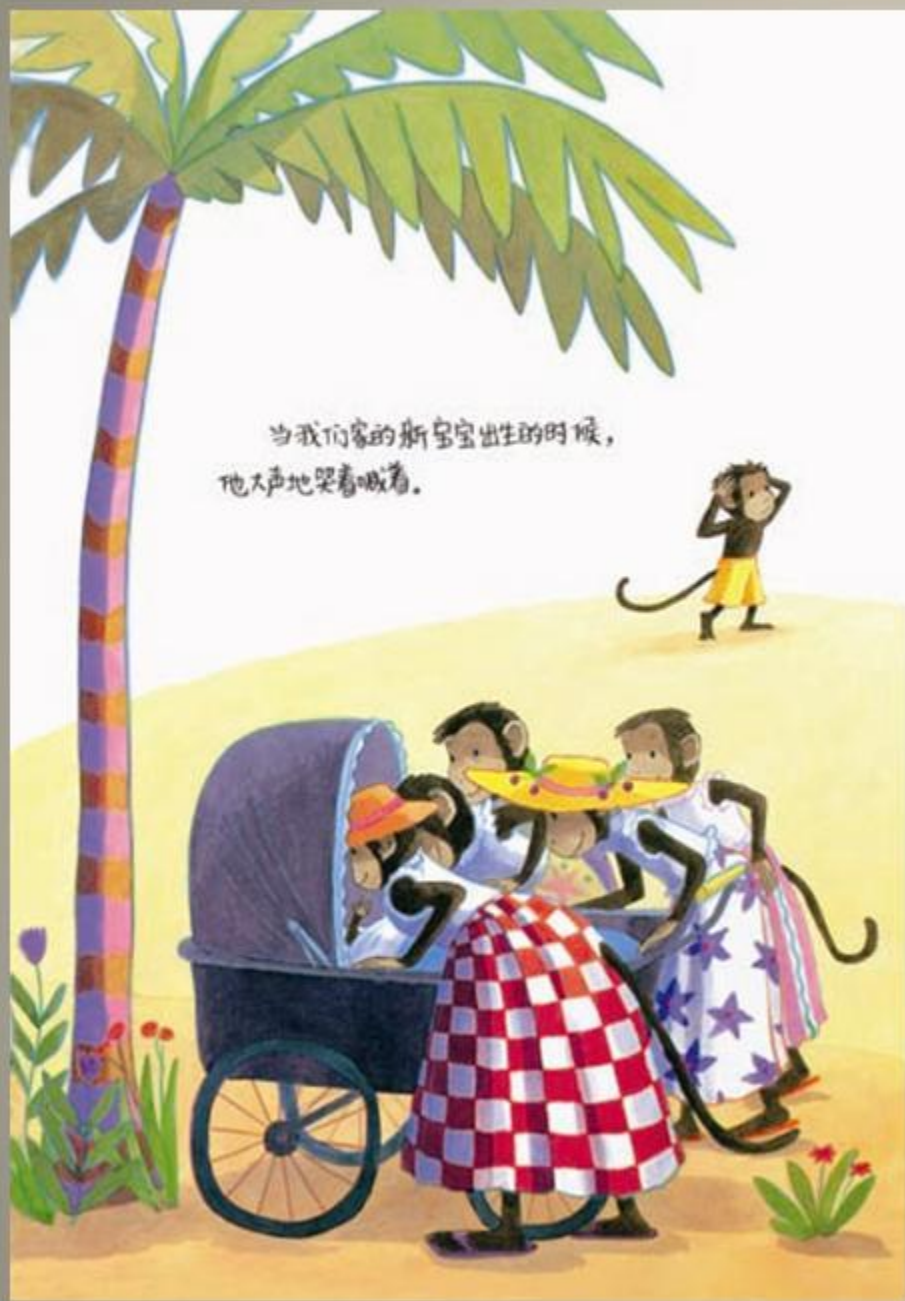
他们得到的亲吻比谁都多。





不管他们是谁家的小孩子,也不管他们是在叽叽叫、嘎嘎叫……

或是吱吱叫,所有的人都想亲亲他们。所以,我明白将会发生什么事情……



当我们家的新宝宝出生的时候，
他大声地哭着喊着。



他们越是亲他，
他就哭得越凶；
他哭得越凶，
他们就越是亲他。



“住手！”我大喊。

“难道你们看出来他不喜欢被亲亲抱抱吗？”

住手！





“也许，你乐意来抱抱他？”奶奶问。



首先，我给他看我的玩具飞机，可他哭个不停。

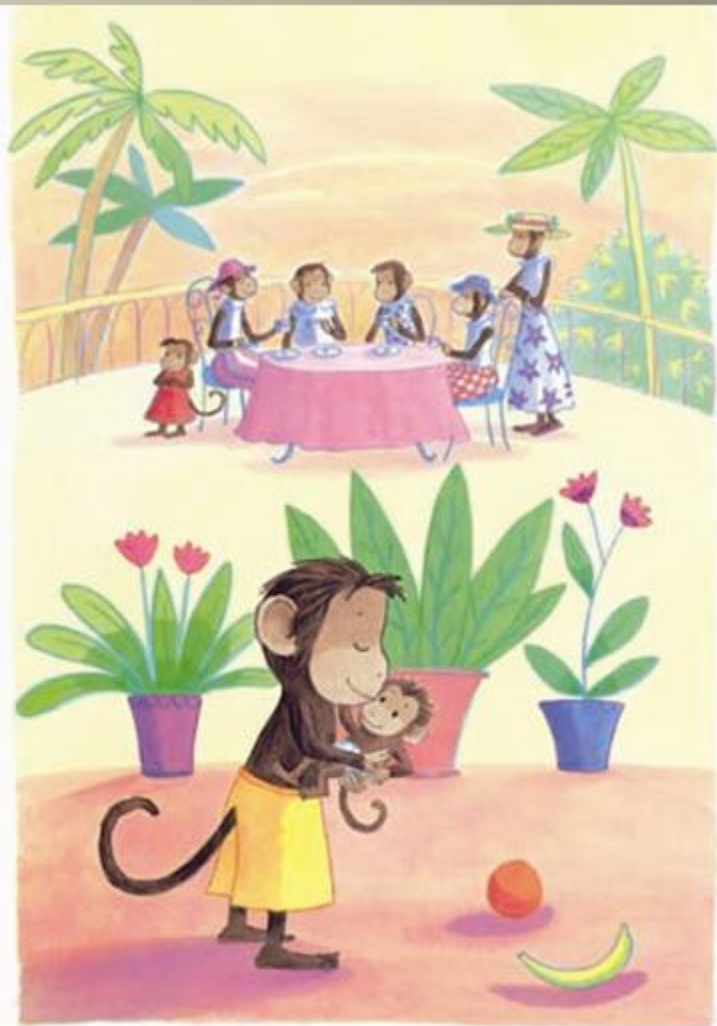


然后，我冲他做鬼脸，可他哭得更凶。
接着，我要起了香蕉。

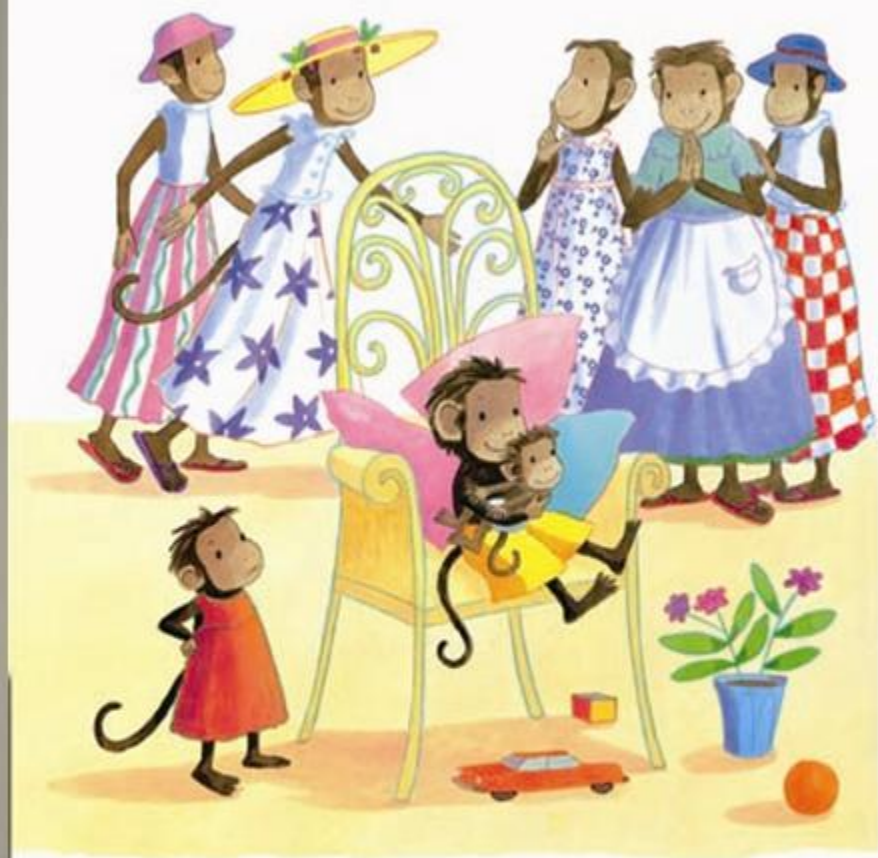




他还是哭啊哭啊哭啊……
“你到底怎么样啊，小弟弟？”现在，我真不知道该怎么办了。
小弟弟的眼睛忽然睁大了。我们互相看着对方，眼睛对着眼睛。



“小弟弟。”我说完，他就笑了。然后，发生了一件奇怪的事情——我想一定是我的脑袋出了问题——我亲了亲他。



幸好，没有一个人看见！